

**Zeitschrift:** Berner Zeitschrift für Geschichte und Heimatkunde  
**Herausgeber:** Bernisches historisches Museum  
**Band:** 57 (1995)  
**Heft:** 3

**Artikel:** Berner Personennamen aus dem 16. Jahrhundert : eine aus Urbaren gewonnene Sammlung im Staatsarchiv Bern  
**Autor:** Ramseyer, Rudolf J.  
**Register:** Quellen und Literatur  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-246775>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Quellen und Literatur

## Schlüssel zu den Urbaren

Sektor	Gebiet	Ämter
I	Bern Nordwest	Aarberg, Biel, Büren, Erlach, Nidau
II	Bern Nordost	Aarwangen, Burgdorf, Fraubrunnen, Trachselwald, Wangen
III	Bern Mittelland	Bern, Konolfingen, Laupen, Schwarzenburg, Seftigen, Thun
IV	Bern Oberland West	Frutigen, Niedersimmental, Obersimmental, Saanen
V	Bern Oberland Ost	Interlaken, Oberhasli

## Liste der exzerpierten Urbare

Code	Standort	Archiv-Signatur	Datierung	Schreiber
<i>Amt Aarberg</i>				
I,1	StAB	U Nr. 76	1528	Cosmas Alder
I,2	StAB	U Nr. 56, 2 Ex	1531	Hans Bletz
I,3	StAB	U Nr. 1, 2 Ex	1532	Hans Glaner
<i>Amt Biel</i>				
I,4	StAB	U Nr. 1, 2 Ex	1507	Jacobus Malegorge
I,5	StAB	U Nr. 5	1539	Peter Wendler
I,6	StAB	U Nr. 8	1553	Heinrich Beynong
<i>Amt Büren</i>				
I,7	StAB	U Nr. 24	1479/1501	?
I,8	StAB	U Nr. 18 <sup>1</sup>	1523	T S
I,9	StAB	U Nr. 17	um 1532	Eberhart v. Rümlang
I,10	StAB	U Nr. 1, 2 Ex	1540	?
<i>Amt Erlach</i>				
I,11	StAE	Stadtbuch I	16. Jh.	?
I,12	StAB	U Nr. 3	1519	Caspar Kobolt
I,13	StAB	U Nr. 4, 2 Ex	nach 1535	Eberhart v. Rümlang
I,14	StAE	Spitalbuch	1547	Rudolf zu der Linden
<i>Amt Nidau</i>				
I,15	StAB	U Nr. 1, 2 Ex	1521	Daniel Schöni
<i>Amt Aarwangen</i>				
II,1	StAB	U Nr. 1	1465	?
II,2	StAB	U Nr. 1 <sup>1</sup>	1522	?
II,3	StAB	U Nr. 23, 2 Ex	1530	Andres Gottfridt
II,4	StAL	U Nr. KU 18/1	1530	?
II,5	StAL	U Nr. KU 14	1562	?
(II,4 und II,5 als Mikrofilme im StAB)				

*Amt Burgdorf*

II,11	StAB		U Nr. 26	1470/90	?
II,12	StAB		U Nr. 28	1498	?
II,13	StAB	Thorberg	U Nr. 31+32	1500	?
II,14	StAB		U Nr. 1	1526	?
II,15	StAB		U Nr. 65, 2 Ex	1531	Hans Bletz
II,16	StAB	Trub	U Nr. 66	1531	?

*Amt Fraubrunnen*

II,21	StAB		U Nr. 2	1513	?
II,22	StAB		U Nr. 52, 2 Ex	1529	Hans Bletz
II,23	StAB		U Nr. 3, 2 Ex	1531	Hans Bletz
II,24	StAB		U Nr. 4	1531	Hans Bletz
II,25	StAB		U Nr. 33, 2 Ex	1532	Cosmas Alder
II,26	StAB		U Nr. 53, 2 Ex	1532	Hans Bletz
II,27	StAB		U Nr. 109 <sup>1</sup>	1532	Cosmas Alder

*Amt Trachselwald*

II,31	StAB	Trachselwald	U Nr. 11 <sup>1</sup>	1510	?
II,32	StAB	Brandis	U Nr. 16	1526	Johannes Stäli
II,33	StAB	Sumiswald	U Nr. 25	1530	Hans Bletz
II,34	StAB	Sumiswald	U Nr. 26	1539	Cosmas Alder
II,35	StAB	Trachselwald	U Nr. 1	1531/53	Hans Bletz

*Amt Wangen*

II,41	StAB	Bipp	U Nr. 22	1518	?
II,42	StAB	Wangen	U Nr. 17	1531	Hans Bletz
II,43	StAB	Herzogenbuchsee	U Nr. 13, 2 Ex	1533	Hans Bletz

*Amt Bern*

III,1	StAB	Bern I	U Nr. 42	nach 1545	?
III,2	StAB	Bern I	U Nr. 43	1531	Konzept zu III,3
III,3	StAB	Bern I	U Nr. 44, 2 Ex	1531	Hans Bletz u.a.
III,4	StAB	Bern I	U Nr. 13	1542	Eberhart v. Rümlang
III,5	StAB	Bern II	U Nr. 7	1521	? (Stift)
III,6	StAB	Bern II	U Nr. 12	1530	? (Stift)
III,7	StAB	Bern II	U Nr. 13	1531	Hans Glaner
III,8	StAB	Bern III (Köniz)	U Nr. 1	1529	Hans Bletz
III,9	StAB	Bern IV	U Nr. 1+2	1535	Cosmas Alder
III,10	StAB	Bern IV	U Nr. 1/2	1535	Konzept zu III,9
III,11	StAB	Bern Insel	U Nr. 2, 2 Ex	1534	Hans Glaner

*Amt Konolfingen*

III,21	StAB		U Nr. 6	1544/45	?
III,22	BBB		U «J. Steiger»	1559–79	Hans Glaner und V. Herport

*Amt Laupen*

III,31	StAB		U Nr. 4	1529	Hans Bletz
III,32	StAB		U Nr. 5	1532–42 ?	

*Amt Schwarzenburg*

III,41	StAB	Grasburg	U Nr. 2	1512	?
III,42	StAB		U Nr. 3, 2 Ex	um 1533	?

<i>Amt Seftigen</i>					
III,51	StAB		U Nr. 1	1520	?
III,52	StAB	Rüeggisberg	U Nr. 9	1533/42	Hans Glaner
III,53	StAB	Rüeggisberg	U Nr. 10	1533/42	Hans Glaner
<i>Amt Signau</i>					
III,61	StAB		U Nr. 1, 2 Ex und Konzept	1530	Hans Bletz
III,62	StAB		U Nr. 14, 2 Ex	1531	Hans Bletz
<i>Amt Thun</i>					
III,71	StAB		U Nr. 19, 2 Ex	um 1530	?
III,72	StAB		U Nr. 3	1531	Eberhart v. Rümlang
<i>Amt Frutigen</i>					
IV, 1	StAB		U Nr.1+2	1538	Eberhart v. Rümlang
<i>Amt Saanen</i>					
IV, 11	StAB		U Nr. 1	1660	Emanuel Herrmann
IV, 12	StAB	Rötschmund	U Nr. 3	1611	?
		Saanen		1660	?
IV, 13	StAB	Saanen	U Nr. 2	1663/64	?
<i>Amt Nidersimmental</i>					
IV, 21	StAB		U Nr. 1	1543/1558	Hans Bletz und Hans Glaner
<i>Amt Obersimmental</i>					
IV, 31	StAB		U Nr. 2	1502	Anthony Röstj
IV, 32	StAB		U Nr. 3	1515	Anthony Röstj
IV, 33	StAB		U Nr. 6	1548	Hans Glaner und Konzept
IV, 34	StAB	Strättligen U		1340–1390	?
<i>Amt Interlaken</i>					
V, 1	StAB		U Nr. 1, 2 Ex	1535	Eberhart v. Rümlang
<i>Amt Oberhasli</i>					
V, 11	StAB	Pfrundurbar Meiringen		1578–1726	Cünrath Zennder
V, 12	(privat)	Landbüch		1372–1697	(Kopie 18. Jh.)
V, 13	StAB	Landbüch		1584	Kronick zů Haßle

## Handschriftliche Quellen im Staatsarchiv Bern

U	Die oben aufgeführten Urbare
PU	Parallel-Urbar unter gleicher Signatur
A V,1465	Peter Cyro: Der Schribernn Ordnung, anno 1533, in: «Allerhand Bedenken», Band I
A I, 631	Peter Cyro: Eidbuch Nr. 3, 1532, «Durch Peter Ciro Stattschrybern gestellt, geformiert vnnd mich Hannsen Mauritzen Egckhardt der zytt Vnnder Schryber zů Bernn geschrybenn»
A IV,189	Peter Cyro: Instruktionsbuch der Stadt Bern, anno 1527
A I, 706	Kleines Formularbuch
RM	Ratsmanuale der Stadt Bern zwischen 1523 und 1529

## Abkürzungen

StAB	Staatsarchiv Bern
BBB	Bürgerbibliothek Bern
StAL	Staatsarchiv Luzern
StAE	Stadtarchiv Erlach
ahd.	althochdeutsch
mhd.	mittelhochdeutsch
nhd.	neuhochdeutsch

## Hilfsmittel

dtv	Werner König: dtv-Atlas zur deutschen Sprache, München 1978.
DWB	Deutsches Wörterbuch von Jacob und Wilhelm Grimm. 1854. Nachdruck: Deutscher Taschenbuchverlag München 1984.
HSS	Historischer Südwestdeutscher Sprachatlas, aufgrund von Urbaren des 13. bis 15. Jahrhunderts, hg. von Wolfgang Kleiber, Konrad Kunze, Heinrich Löffler, Bern und München 1979.
Id.	Schweizerisches Idiotikon. Wörterbuch der schweizerdeutschen Sprache, Frauenfeld 1881ff.
Rq	Die Rechtsquellen des Kantons Bern. Zweiter Teil: Rechte der Landschaft. Siebenter Band: Das Recht des Amtes Oberhasli, bearbeitet und hg. von Josef Brülisauer, Aarau 1984.
SDS	Sprachatlas der deutschen Schweiz, hg. von Rudolf Hotzenköcherle; konsultiert: Band 1: Lautgeographie: Vokalqualität, Bern 1962; Band 2: Lautgeographie: Vokalquantität, Konsonantismus, Bern 1965; Band 3: Formen-geographie, Bern 1975.
ONB	Ortsnamenbuch des Kantons Bern I: Dokumentation und Deutung, Erster Teil: A–F, Bern 1976, 2. Teil: G–K/CH, Bern 1987, hg. von Paul Zinsli und Peter Glatthard, in Zusammenarbeit mit Rudolf J. Ramseyer, Niklaus Bigler und Erich Blatter.
BACH	Adolf Bach: Deutsche Namenkunde I,1 und I,2: Die deutschen Personennamen, Heidelberg 1952, 1953.
DUDEN	Günther Drosdowski: Lexikon der Vornamen, Duden Taschenbuch 4, Mannheim 1974.
DUBLER	Anne-Marie Dubler: Masse und Gewichte im Staat Luzern und in der alten Eidgenossenschaft, mit Karten und Abb., Luzern 1975.
GROTEFEND	Hermann Grotefend: Taschenbuch der Zeitrechnungen des deutschen Mittelalters und der Neuzeit, 11. verbesserte Auflage, herausgegeben von Th. Ulrich, Hannover 1971.
GOTTSCHALD	Max Gottschald: Deutsche Namenkunde. 5. verbesserte Auflage von Rudolf Schützeichel, Berlin 1982.
HOFER	Hans Hofer: Von Geld, Gewicht und Mass im alten Bern, Bern 1975.
SEIBICKE	Wilfried Seibicke: Vornamen, Wiesbaden 1972.
TUOR	Robert Tuor: Mass und Gewicht im alten Bern, Bern 1976.

## Liste der im Text erwähnten Literatur

- HEINRICH BAUMGARTNER: Die Mundarten des Berner Seelandes (= Beiträge zur Schweizer-deutschen Grammatik *XIV*), Frauenfeld 1922.
- HEINRICH BAUMGARTNER: Stadt- und Landmundart. Beiträge zur bernischen Mundartgeographie, Bern 1940.
- BRUNO BOESCH: Untersuchungen zur alemannischen Urkundensprache des 13. Jahrhunderts, Bern 1946.
- BRUNO BOESCH: Die deutsche Urkundensprache. Probleme ihrer Erforschung im deutschen Südwesten, in: Rheinische Vierteljahrsblätter 32, 1968, 1–28.
- RENWARD BRANDSTETTER: Die Luzerner Kanzleisprache 1250–1600, in: Der Geschichtsfreund 47, 1892, 225–318.
- CHRISTIAN ERNI: Der Übergang des Schrifttums der Stadt Bern zur neuhochdeutschen Schriftsprache. Diss. Bern 1949.
- ARNOLD ESCH: Mit Schweizer Söldnern auf dem Marsch nach Italien. Das Erlebnis der Mailänderkriege 1510–1515 nach bernischen Akten, in: Quellen und Forschungen aus italienischen Archiven und Bibliotheken 70, 1990, 348–440 (mit ausführlichen Namenlisten der Aufgebotenen aus dem Berner Oberland, 363–368).
- ADOLF FLURI: Johannes Wannenmacher (Vannius), Hans Kotther, Moritz Kröul, in: Sammlung bernischer Biographien, herausgegeben vom Historischen Verein des Kantons Bern 3, Bern 1898, 541–555.
- ARNOLD GEERING: Die Vokalmusik in der Schweiz zur Zeit der Reformation, Aarau 1933 (ebenso in Jahrbuch der Musikwissenschaft 1933).
- OTTO VON GREYERZ: Sprachpillen, Bern 1938. (Rächnig oder Rächnung, S. 70).
- WALTER HAAS: Sprachgeographie und Variationstheorie, in: Probleme der schweizerischen Dialektologie. 2. Kolloquium der Schweiz. Geisteswiss. Gesellschaft 1978, Freiburg im Uechtland 1985.
- WERNER HODLER: Beiträge zur Wortbildung im Berndeutschen, Diss. Bern 1915.
- RUDOLF HOTZENKÖCHERLE: Die Sprachlandschaften der deutschen Schweiz, hg. von Niklaus Bigler und Robert Schläpfer (= Sprachlandschaften 1), Aarau 1984.
- RUDOLF HOTZENKÖCHERLE: Dialektstrukturen im Wandel. Gesammelte Aufsätze zur Dialektologie der deutschen Schweiz und der Walsergebiete Oberitaliens, hg. von Robert Schläpfer und Rudolf Trüb (= Sprachlandschaften 2), Aarau 1986.
- RUDOLF JAUN: Familien- und Personennamen im Oberhasli, Meiringen 1981.
- WOLFGANG KLEIBER: Urbare als sprachgeschichtliche Quellen, in: F. Maurer, Vorarbeiten und Studien zur Vertiefung der südwestdeutschen Sprachgeschichte, Freiburg i. Br. 1965, 151ff.
- WOLFGANG KLEIBER: Die Grenze der alemannischen Mundart am nördlichen Oberrhein in sprachhistorischer Sicht, Düsseldorf 1968.
- FRIEDRICH MAURER (Hg.): Oberrheiner, Schwaben, Südalemannen. Räume und Kräfte im geschichtlichen Aufbau des deutschen Südwestens, Strassburg 1942.
- FRIEDRICH MAURER (Hg.): Vorarbeiten und Studien zur Vertiefung der südwestdeutschen Sprachgeschichte, Freiburg im Breisgau 1965.
- VIRGIL MOSER: Einführung in die frühneuhochdeutschen Schriftdialekte 1909. Nachdruck Darmstadt 1971.
- RUDOLF J. RAMSEYER: Mundartlautung im frühen 16. Jahrhundert. Rückschlüsse aus Graphemvarianten in amtlichen Grundstückverzeichnissen des frühen 16. Jahrhunderts, in: Alemannische Dialektologie im Computer-Zeitalter, hg. von Marthe Philipp, Göppingen 1990, 261–277.

- RUDOLF J. RAMSEYER: Attributive Zusätze bei Personennamen. Formen der nichtamtlichen Namengebung, in: *Onoma* 20, 1976, 252–258.
- FRANZ JOSEF STALDER: Die Landessprachen der Schweiz, oder Schweizerische Dialektologie, Aarau 1819.
- MATHIAS SULSER: Der Stadtschreiber Peter Cyro und die Bernische Kanzlei zur Zeit der Reformation, Diss. Bern 1922.
- PAUL ZINSLI: Berndeutsche Mundart. Zur räumlichen Gliederung des Berndeutschen, in: *Berner Staatsbuch* 1957, 93–114, mit Karten.
- PAUL ZINSLI: Ortsnamenbuch des Kantons Bern I: Dokumentation und Deutung, Erster Teil: A–F, Bern 1976, Zweiter Teil: G–K/CH, Bern 1987, hg. von Paul Zinsli und Peter Glatthard, in Zusammenarbeit mit Rudolf J. Ramseyer, Niklaus Bigler und Erich Blatter.
- FERDINAND ZYRO: Proben eines bernerischen Idiotikons mit Vergleichung der verwandten Mundarten, in: *Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiete des Deutschen, Griechischen und Lateinischen*, 2. Jg., Berlin 1853.